Erklärung der Bilder

des A B C. Buchs in Räthsesn.

Explication des Sujets

composant

L'abecedaire. en enigmes.

A
Armer Indigent
Autor Auteur
Aderemann Laboureur
Aufbrecher Badigeonneur
Affe Singe
Araber Arabe
Angst Gene
Armlampe Clairgnet
Amazone Amazone
Adler Aigle
Axt Hache
Amme Nourrice
Advocat Avocat
Abt Abbé
Ammonshorn Corne d'Ammon

B
Blinder Aveugle
Bienen Abeilles
Bad Bain
Bischof Evêque
Birne Poire
Briefträger Facteur
Buchtiger Bosse
Buch Livre
Baloon Ballon
Bürgermeister Maire
Bär Ours
Brunnen Puits
Bandit Bandit
Barbier Barbier
Bart Barbe

C
Crocodill Crocodille
Cuirassier Cuirassier
Capuziner Capucin
Cocohändler Cocq Marchand
Capelle Chapelle
Citronenhändler Marchand de Citr
Carnaval Carnaval
Centaur Centaure
Chirurg Chirurgien
Canone Canon

D
Don Quixotte Don Quichotte
Dromedar Dromadaire
Dachs Blaireau
Duell Duel
Dogge Dogue
Dragoner Dragon
Dammhirsch Daim
Drucker Imprimeur
Drache Dragon
Drescher Batteur en grange
Dirne Donzelle

E
Elephant Elephant
Ente Ane
Ente Canard
Eyer Oeufs
Ehmer Seau
Eule Hibou
Eidechse Lezard

Eber Pic
Ernte Moisson
Engel Ange
Exicution Execution
Eichhörnchen Ecureuil
Erdbeere Fraises
Esquimo Esquimaux
Egge Herse

F
Furie Furie
Fackel Flambeau
Frau Femme
Feder Plume
Fähre Bac
Friseur Perruquier
Frater Grimace
Federball Volant
Fuchs Renard
Fässer Tonneaux
Filzen Roc
Faun Satyre
Fasan Faisan
Fischer Pecheur
Fregatte Fregatte
Feuerbrunst Incendie

G
Galeerensclave Galérien
Geist Faust
Grab Tombeau
Gabel Fourchette
Geschütz Canon
Geiger Joueur de violon
Giesskanne Arrosoir
Gebet Gebet
Gähnen Baillement
Gärtner Jardinier
Giraffe Girafe
Gemüsehändlerin Marché de Legume
Geyer Vautour
Gemsenjäger Chasse de chamois
Glüser Verres.

H
Hygäne Hygène
Husar Hussard
Hase Lièvre
Hufschmidt Maréchal
Harlequin Arlequin
Holzschuhe Sabots
Hirsch Cerf
Hammer Marteau
Hebel Rabot
Hochzeit Noces
Hund Chien
Herbst Vendange
Haube Bonnet
Harfe Harpe
Hahn Coq

IJ
Jesuit Jesuite
Jagd Chasse
Invalid Invalide
Jude Juif
Italiener Italien

Igel Hérisson
Journal Journal
Irokes Iroquet
Idol Idole
Janitschar Janissaire
Jäger Chasseur
Inspector Inspecteur

K
Kerkermeister Geolier
Kehrer Balayeur
Kosack Cosaque
Kegelspiel Quilles
Kalb Veau
Kamel Chameau
Kuß Baiser
Kuh Vache
Kreuzritter Cheval de la croisade
Kohlenträger Charbonnier

L
Löwe Lion
Luchs Lynx
Laterne Lanterne
Lagune Lagunes
Löffel Cuillier
Leyer Lyre
Lampe Lampe
Luftballon Ballon aerostat
Lahmer Paralytique
Leiter Echelle
Lotterspieler Alleumeur
Landstreicher Vagabond
Lastwagen Fardier

M
Matrose Matelot
Maurer Maçon
Milchmädchen Laitière
Maskenfest Mascarade
Mumie Momie
Mörder Meurtre
Maus Souris
Maler Peintre
Maulthier Mulet
Metzger Boucher

N
Nonne Nonne
Nase Nez
Nachen Nacelle
Nachtwächter Crieur de Nuit
Napf Terrine
Neapolitaner Napolitain
Nektar Ecrivain
Nelke Oeillet
Nest Nid
Neger Negres
Nagen Ronger
Netz Filet
Nachbarschaft Voisinage
Natter Vipère

O
Otter Loutre
Ordnung Ordonnance
Omnibus Omnibus

Opfer Sacrifice
Orangutang Orangoutang
Obelisk Obelisque
Orden Ordre
Orgel Orgue
Ofen Poele
Obst Fruits

P
Postillon Postillon
Pferd Cheval
Polichinell Polichinelle
Pelican Pelican
Pferderennen Course de chevaux
Pfeilschütz Archer
Perücke Perruque
Pfeife Pipe
Pastetenbäcker Patissier
Pyramide Pyramide
Pedrontasche Giberne
Papagai Perroquet
Page Page
Pfau Paon

Q
Querpfeife Flûte
Quader Carreau de pierre
Quadrille Quadrille
Quartette Quatuor
Quecksalber Charlatan
Quellen Coing
Quelle Source
Quasten Houpes

R
Rettig Radis
Ruine Ruines
Reiterwache Vedette
Rechen Rateau
Rüben Raves
Ratten Rats
Rhinoceros Nashorn Rhinocéros
Reibpfahl Echalas
Riese Géant
Rad Roue
Racketten Raquettes
Regenschirm Parapluie
Raucher Fumeur
Riegel Verrou
Reiher Héron
Relai Relai
Redner Orateur

S
Selbstmörder Suicide
Stern Etoile
Streusand Sablier
Sclave Esclave
Schlitten Traineau
Schelle Ecossais
Stall Ecurie
Schaaf Mouton
Spanier Espagnol
Schraubstock Etau
Steuerruf Hurras
Stallmeister Ecuyer
Schuhflicker Savetier

Schaukel Balançoire
Schnee Neige

T
Türk Turc
Trinker Ivrogne
Tanz Danse
Trommelschläger Tambour
Tartar Tartar
Truthahn Dindon
Tiger Tigre
Telegraph Telegraphe
Trauben Raisin
Thierkreis Zodiaque
Tisch Table

U
Universität Université
Urne Urne
Uhr Hibou grand duc
Uhr Pendule
Uniform Uniformes
Ulme Orme
Ulane Lancier
Übergang Passage

V
Vereinigung Reunion
Vogelfänger Oiseleur
Vorspannen Atteler
Vespa Vesse

W
Wiesel Belette
Windhund Levrier
Wasserratt Rat
Wolf Loup
Waage Balance
Washington Washington
Windmühle Moulin à vent
Wildschütz Braconnier
Wiege Berceau
Würfel Dés
Waterloo Waterloo

X
Figuren welche Figures
diesen Buchsta- représentant
ben vorstellen Cette lettre

Y
Yelf Yelf
Yagdschiff Yacht

Z
Zauberer Sorcier
Zwölfen Pigeons
Zunderkramer Md d'amadou
Zirkel Compas
Zuber Cuveau
Zorn Colère
Zebra Zèbre
Zuckerhut Pain de sucre
Zeichner Dessinateur
Zelt Tente
Zaun Traim
Ziege Chèvre
Zebu Zébre

http://www.digibib.tu-bs.de/?docid=00000548